

وأشهد أنها صور بليغة يهاها الكاتب . فالصديق يلتقط حقيبتة ليغادر الشقة . ويحسب أن الرجل ناداه لأنه أدار نحوه وجهها يرتجف ، وقد أطلت من قسماته شيء هزه بعنف : « وبقي هذا الشيء يتنفس في أعماقي . . وأنا أخوض عند عتبة الشارع في مياه سوداء من منقوع النعال . . التي كان صاحبها بدكانه يضرب فيها بمخراز تخيلته ينفذ في عنق صاحبي . وثمة نجار مجاور يدق المسامير في لوح من الخشب المضغوط . . تصورته جسد توفيق مطروحا . وارتعدت لصراخ امرأتين في الملاءة اللف تتشاجران وسط الحارة . . التي اخترقتهما في طريقي . وفي دروب الحى استقبلتني زوجة هائلة . . كأنها تولت برياحها الترابية ودواماتها العالية من زوجة الأمس . وبين ما يجثم على أنفاسي وينخر في أعماقي . وأنا أتمنى لو أمطرت السماء . . خايلتني سن ذهبية . . ونسوة في ملاءات سوداء . . وصوت كالفحيح يرسم أمام عيني دوائر لعملات فضية . . ومست عيني المرتعدتين أظافر عنائية . وعلى الجانبين كانت الدكاكين كلها تضج بأصوات الراديو . . وهي تتشابك هادزة في سنعى . . كنعيب غريبان سود » .

وأهم التغيرات التي طرأت على هذا النص في صياغته الثانية حذف لفظة : « المضغوط » من عبارة : « وثمة نجار مجاور يدق المسامير في لوح من الخشب المضغوط » . ويبدو أنه يساير العصر الانفتاحي الذي لم يعد الخشب المضغوط يحتل مكان الصدارة فيه بعد أن تعددت مصادر الخشب الطبيعي بعكس أيام الانغلاق . لكنها كانت صفة موفقة . فالشخصية التي يتحدث عنها كانت مضغوطة حقاً . فهي مصاصات هشة انتهت زوجه من تغلها وضغطها . ولم تكف بذلك ، بل واصلت دق المسامير في جسده . ولم تكن بحاجة الى من يدلنا عما يرمز اليه «اللوح» . لكن المؤلف يعقب بقوله : « تصورته جسد توفيق مطروحا » . وإذا تسامحنا معه بالنسبة للصياغة الأولى التي تمت في بداية الستينات ، فإنه لا يجوز الصفح عن العبارة في النصف الثاني من العقد الثامن ، وكانت قد استوت أدواته التعبيرية منذ أمد بعيد . وأصبح واحداً من فرسان القصة القصيرة المعدودين . وكذلك الأمر بالنسبة للوحة : « النعال » . فقد عرفنا أن « المخراز » يخز توفيق دون حاجة الى قوله : « تخيلته ينفذ في عنق صاحبي » . وهو لم يترك صورة وردت بخاطره الا وحشدها في تلك الحاتمة ، حتى بدت كالمارش الجنائزي الذي ما زال يتردد صده داخل الصديق بعد أن دفن لتوه صديقه . وليست قضيتنا هي الصديق ، وإنما الغريق . وأصداء هذا المارش كانت تدوى في داخلنا دون حاجة الى موسيقى تصويرية مصاحبة .